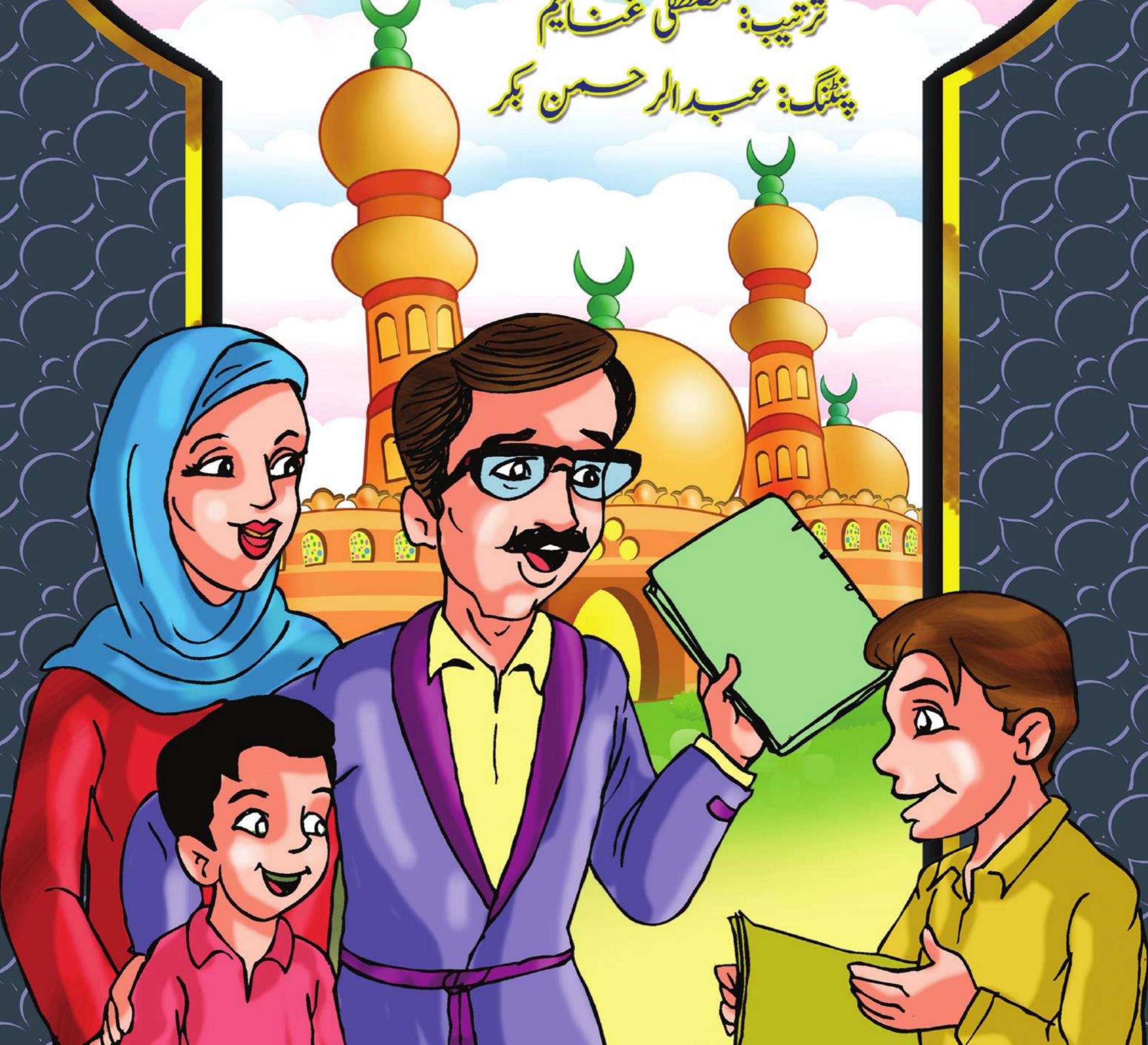


کتاب کا جشن
مصغری ادارہ

اسلام کے ارکان

ترتیب: مصطفیٰ غنایم

پتلنگ: عبدالرحمن بگر



السلام
رواہ
لنشر

اسلام کے ارکان

ترتیب
مصطفی غنائیم

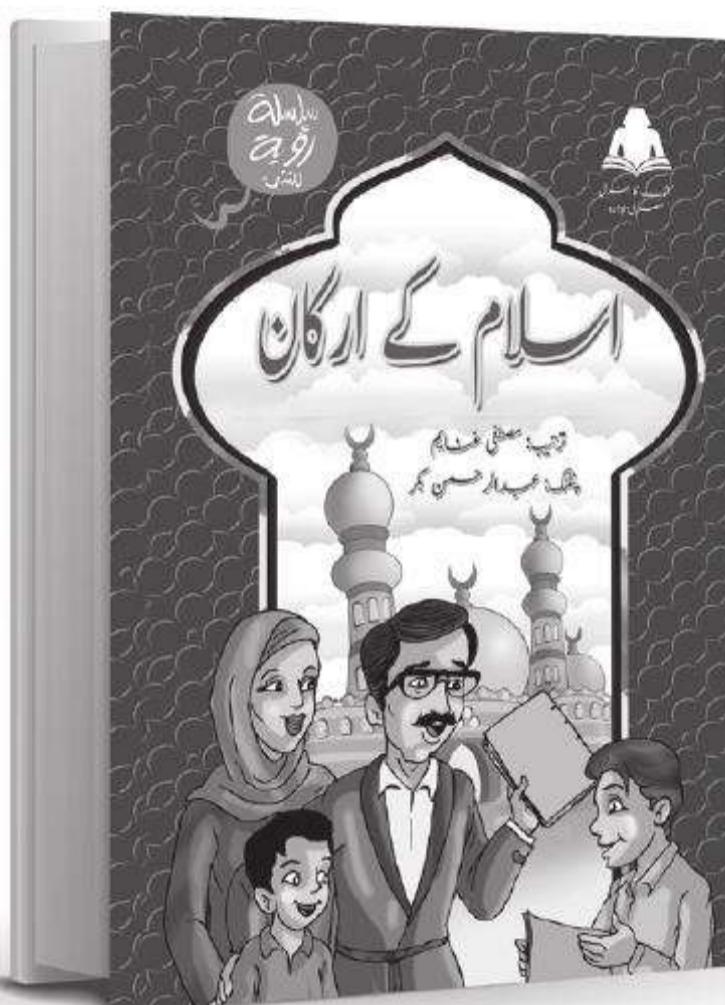
نگرانی
ڈاکٹر ہدی حمید موض
میڈیا انظمامی ڈائرکٹر وزارت اوفیس

مترجم
پروفیسر ڈاکٹر یوسف عامر
نظر ثانی ڈاکٹر محمد عزیر ندوی

(عربی متن کی) نظر ثانی اور مقدمہ
پروفیسر ڈاکٹر محمد مختار جمعہ
وزیر اوفیس

۱۴۴۴ھ / ۲۰۲۳عیسوی





کتاب کا جنرل مصری ادارہ

انتظامی کونسل کے چیر مین

احمد بھی الدین عاسی

پہلا ایڈیشن، کتاب کا جنرل مصری ادارہ ۲۰۲۳ء

میل باکس ۲۳۵ رمسس

۱۱۹۴ نیل کورنیش - رملہ بولاق فتاہہ

ڈاک کوڈ: ۱۱۷۹۴

تلیفون: +۲۰۲ ۲۵۷۷۷۵۱۰۹ (۱۴۹)

فیکس: +۲۰۲ ۲۵۷۶۴۲۷۶

GENERAL EGYPTIAN BOOK ORGANIZATION

P.O.Box: 235 Ramses.

1194 Cornich El Nil - Boulac - Cairo

P.C.: 11794

Tel.: +(202) 25775109 Ext. 149

Fax: +(202) 25764276

website: www.egyptianbook.org.eg

E-mail: ketabgebo@gmail.com

www.gebo.gov.eg

شقائق پروجکٹوں کی جنرل انتظامیہ

طبعات اور تفید

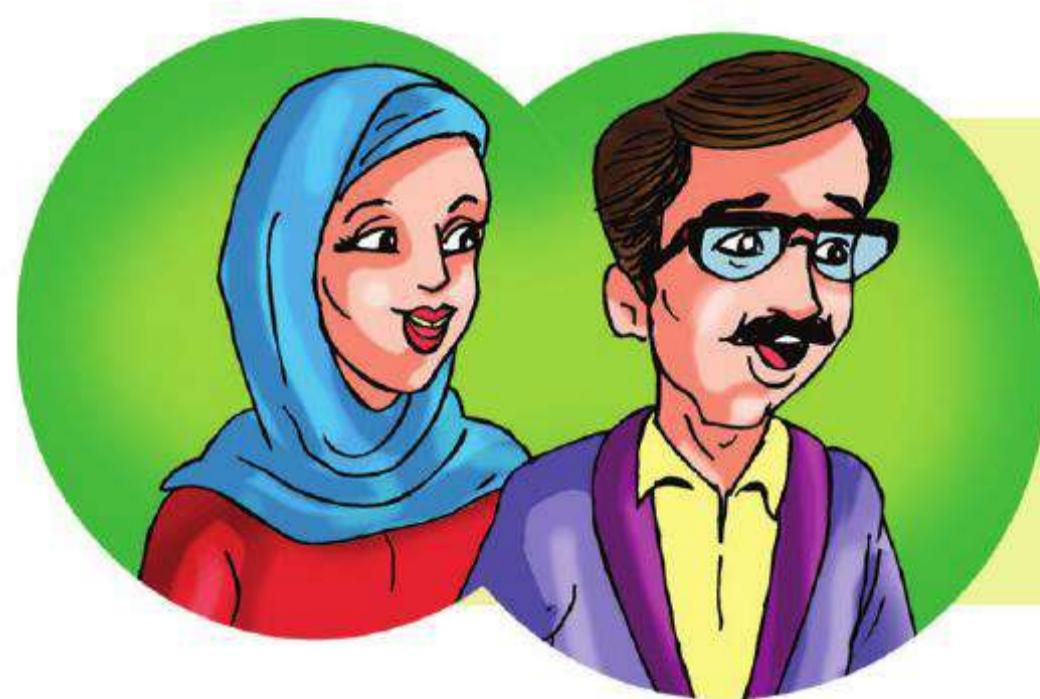
مصری جنرل ادارہ برائے کتاب کے چھاپے حانے

پہنچ

عبد الرحمن بکر

فہی ہدایت کاری

ایمان حامد



مقدمہ

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على حناتم انبیاءه ورسله سیدنا محمد بن عبد الله وعلی آله وصحابه ومن تبع هداه الی یوم الدین.

اما بعد!

اسلام کے ارکان پانچ ہیں، اور وہ یہ ہیں: شہادت کے دونوں کلمے، نماز، زکوٰۃ، روزہ اور بیت اللہ جانے کی استطاعت رکھنے والے کے لئے حج، چنانچہ ہمارے نبی ﷺ فرماتے ہیں: "اسلام کی بنیاد پانچ چیزوں پر قائم ہے: اس بات کی گواہی کہ اللہ کے علاوہ کوئی اور عبادت کا مستحق نہیں اور یہ کہ حضرت محمد اللہ کے رسول ہیں، اور نماز قائم کرنا اور زکوٰۃ ادا کرنا اور رمضان کے روزے رکھنا اور استطاعت رکھنے والے کے لئے حج بیت اللہ کرنا"۔

یہ ارکان ایسے بنیادی ستون ہیں جن کے بغیر اسلام کی عمارت مکمل نہیں ہو سکتی، اور ان میں توحید کی گواہی دینا یعنی اس بات کی گواہی دینا کے اللہ کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں اور محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں سرفہرست ہے، اس کے بعد نماز ہے جو دین کا ستون ہے اور وہی بندے اور اس کے حناف کے درمیان رابطہ ہے؛ چنانچہ جو اس کی حفاظت کرے گا اس کے لئے وہ بدوز قیامت نور، سببِ خبات اور دلیل بن جائے گی، اور جو اسے ضائع کرے گا، اس سے وہ کہے گی: اللہ اکھیں اسی طرح ضائع کرے جس طرح تو نے مجھے ضائع کیا، اور وہ روز قیامت اس کے لئے نہ نور ہوگی، نہ سببِ خبات ہوگی اور نہ ہی دلیل و برہان ہوگی، نماز کے بعد زکوٰۃ ہے جو صاحبِ نصاب پر واجب ہوتی ہے اور صدقة کا دروازہ کھلا رہتا ہے، پھر روزہ ہے جو حناف اور اس کے بندے کے درمیان ایک راز ہوتا ہے، اس کے بعد استطاعت رکھنے والے کے لئے حج بیت اللہ ہے۔

مصنف نے اس دلچسپی کتاب میں ان ہی پانچ ارکان پر روشنی ڈالنے کی کوشش کی ہے، پھر ہم نے وضو اور نماز کی کیفیت سے متعلق اس میں ایک ٹسمیہ لگادیا ہے جسے وزارت اوقاف کے دیوان عالم میں فتویٰ اور دعویٰ تحقیق کی جنرل انتظامیہ نے تیار کرایا ہے، اور اپنے بچوں اور بچیوں کی آسانی کی حفاظت اور تصویر کے ذریعے لکھے کی وضاحت کے لئے اس کے ساتھ جناب عبدالرحمن بکر صاحب کی وضاحتی تصویر اور ڈرائیگ بھی شامل کر دی گئی ہے، اللہ تعالیٰ سے دعا ہے کہ وہ ان کے ذریعے اور ان تمام لوگوں کے ذریعہ لوگوں کو نفع پہنچائے، بلاشبہ وہی مالک ہے اور اس پر وہی فتادر ہے، توفیق اللہ ہی کے ہاتھ میں ہے اور درست راستے کی طرف وہی رہنمائی کرتا ہے۔

پروفیسر ڈاکٹر محمد مختار جمع
وزیر اوقاف



پیش لفظ

یہ کتاب اسلام کے فنرائض اور اس کے ارکان بیان کر رہی ہے اور بچوں اور نوجوانوں کو ان فنرائض کی ادائیگی کی کیفیت سکھانے کے ساتھ ساتھ ان کی فرضیت کی الہی حکمت بھی واضح کر رہی ہے، اور یہ سب کچھ ایسے ڈرامائی پلاٹ اور سلسلہ وار کہانیوں کے ذریعے کیا جا رہا ہے جو ان کے اندر شوق پیدا کرتے ہیں اور ان کو پرکشش انداز میں معلومات فراہم کرتے ہیں۔

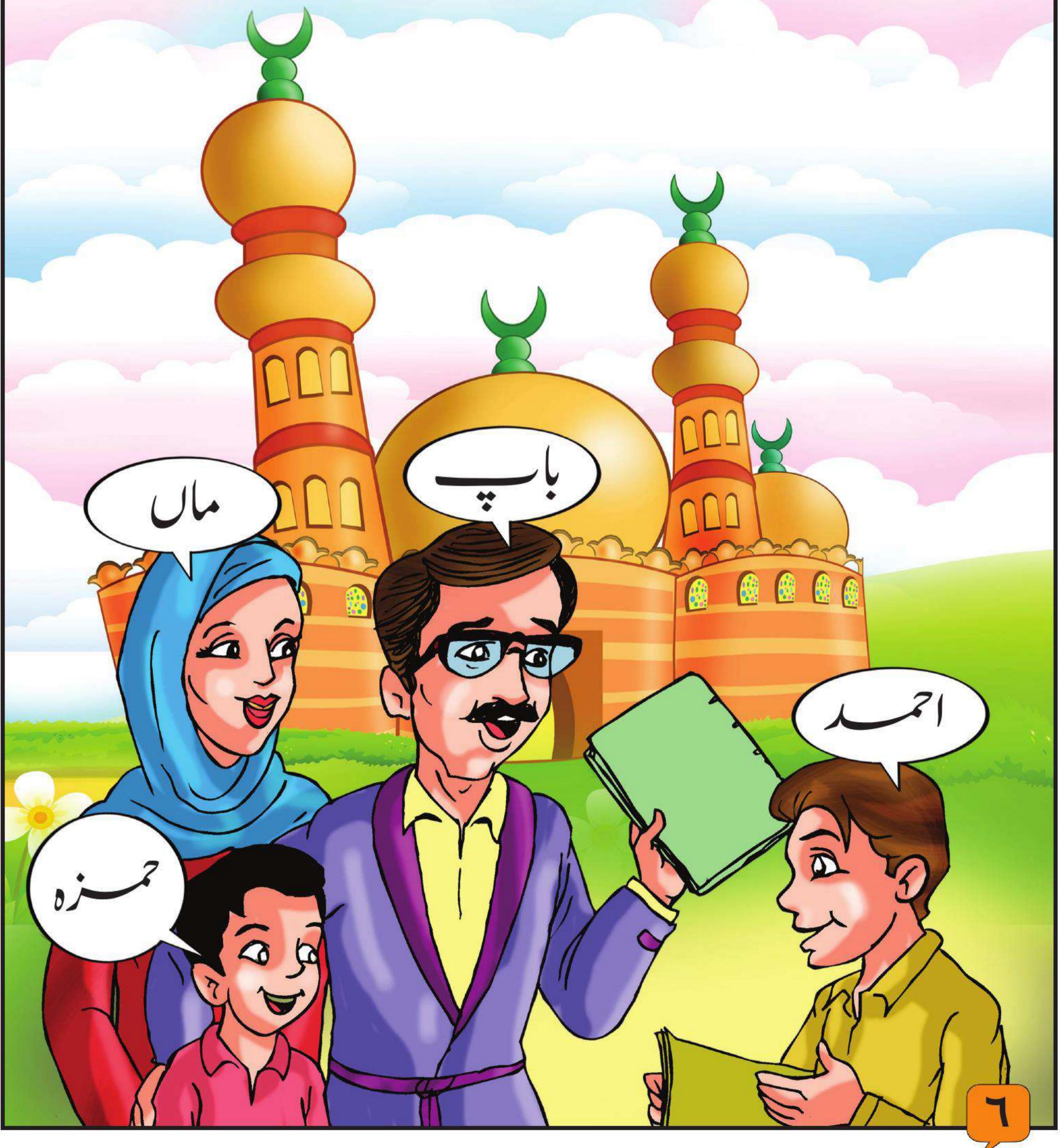
اور یہ کتاب چھ بنیادی مناظر میں منقسم ہے، وہ یہ ہیں: اسلام کے اصول و قواعد اور ارکان، توحید عقیدے کی بنیاد ہے، حکمت اور اچھی نصیحت۔

روزہ صبر کا نام ہے، زکات ایک اضافہ ہے، حج اتحاد و مساوات کی کافرنس ہے، نماز دین کا ستون ہے، اور دین معاملے کا نام ہے۔ تاکہ بالآخر نوجوان کے ذہن و دماغ میں یہ بات راسخ ہو جائے کہ مذہب اسلام، عقیدہ عبادت اور اخلاق سے عبارت ہے، اور فنرائض کا مقصد یہ ہے کہ بندے اور اس کے پروردگار کے درمیان رابطہ مضبوط ہو اور اس کے اور لوگوں کے درمیان تعلقات کی اصلاح ہو، نفس شائستہ بنے، اور سلوک و کردار اور اخلاق بلند ہوں؛ تاکہ معاشرتی سلامتی بحال ہو اور وطن ترقی کریں۔

مصطفی غنائم

بچہ و نوجوان کے عالمی
ادب کے مینیجنگ ایڈیٹر

شخصیات

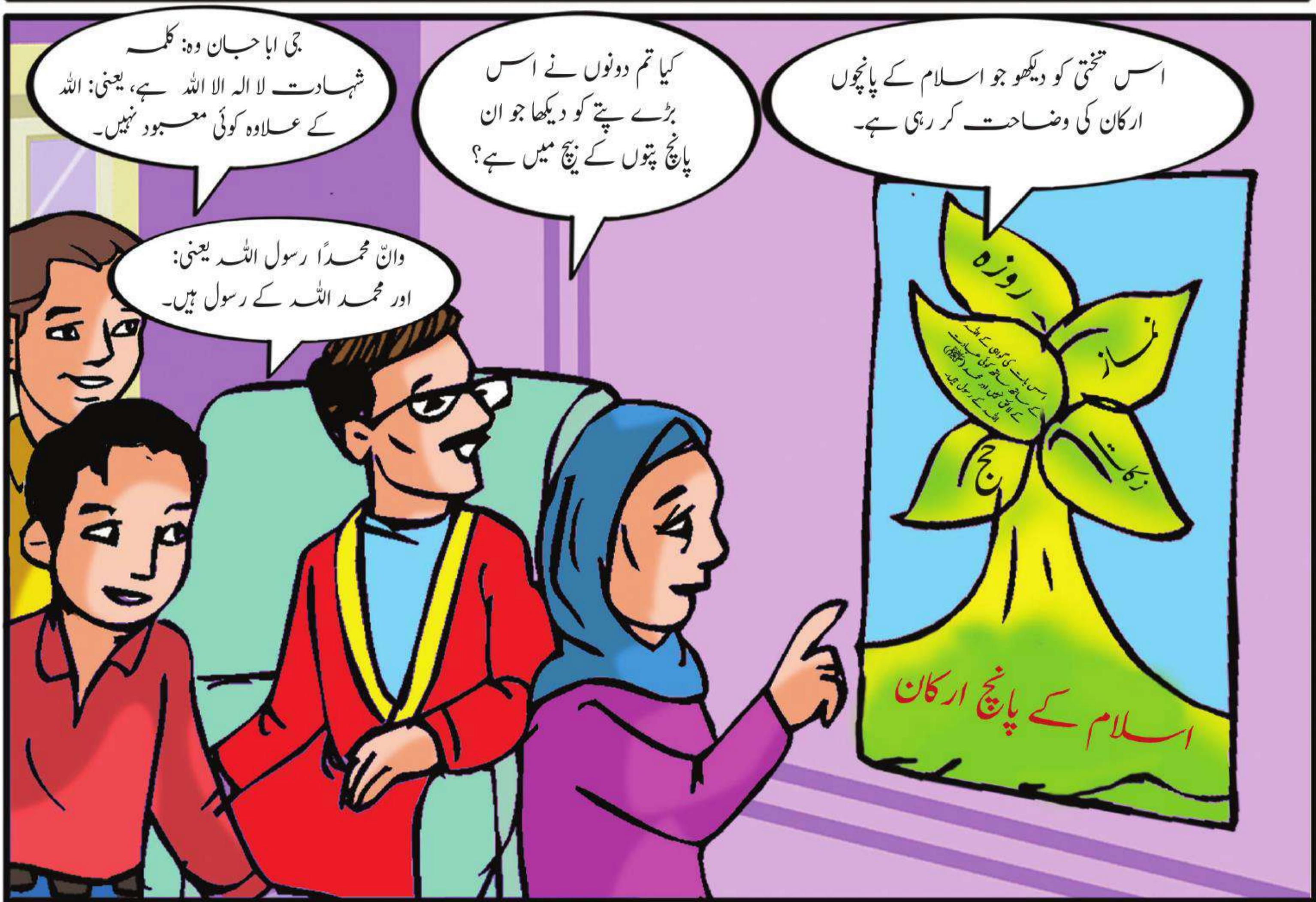


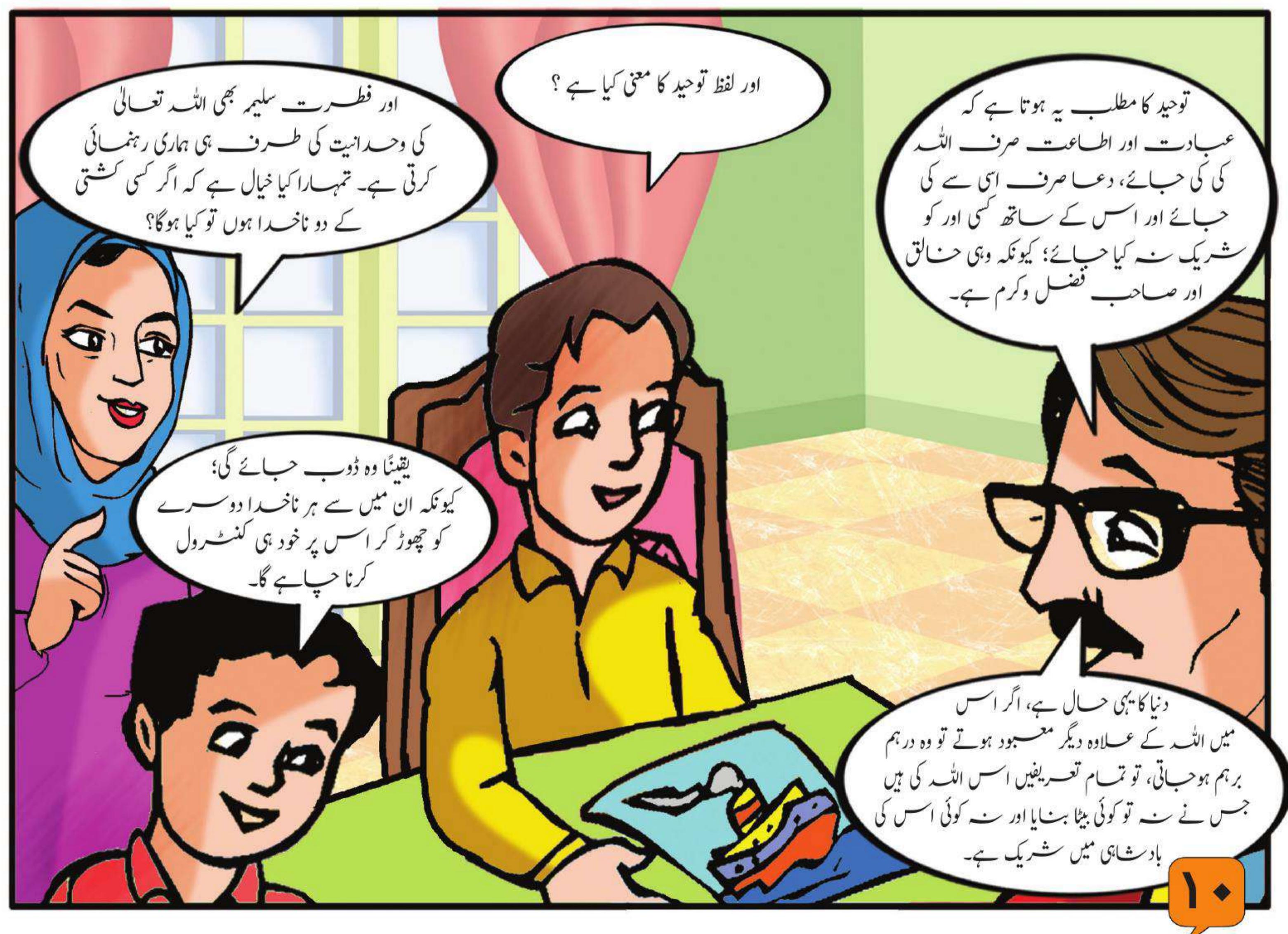
اسلام کے اصول وارکان





توحید عقیدے کی بنیاد ہے





حکمت و داش اور نیک نصیحت







وضو کے چھ فرائض ہیں:



روزہ صبرے اور صدفے اضافے ہے



حاشیہ

١- سنن الترمذی، أبواب الزهد، باب ماجاء مثل الدنيا مثل أربعة نفر، حدیث نمبر (۲۳۲۵).

حاشیہ

۲- طبرانی کی کتاب:
المعجم الکبیر، ۴۵۳ / ۱۲
حدیث نمبر: ۱۳۶۴۶.



امد آرٹ۔ ،
اللہ تعالیٰ تم میں برکت دے، تم نے عمدہ طریقے سے سمجھایا اور تمہاری ڈرانگن اور گلرنگ بھی بہت نزاں رہی۔

حج اتحاد و مسادات کی کانفرنس ہے



نماز دین کا ستون ہے، اور دین معاملہ ہے



کیوں نہیں، ہم اسے درمیانی تشریف اور آخری تشریف میں پڑھتے ہیں۔



اور ہم اپنے کام، اپنے کھلیل
اور اپنی پڑھائی وغیرہ سب چھوڑ
دیتے ہیں گویا ہم وقت کی زکات نکال
رہے ہیں اور اسے متربان
کر رہے ہیں۔

یعنی ہم نماز میں
اسلام کے پانچوں اركان
ادا کرتے ہیں۔

اور اس کی بڑی فضیلت اور
بڑے ثواب کی وجہ سے اللہ تعالیٰ
نے اسے سفر اسراء و معراج کے دوران
اپنے نبی (صلی اللہ علیہ وسلم) پر براہ راست فرض کر دیا،
اسے دوسری عبادتوں اور فرائض کی
طرح بذریعہ وحی فرض
نہیں کیا۔

اسی وجہ سے
اللہ تعالیٰ نے اسے
دین کا ستون اور بندہ
اور پروردگار عالم
کے درمیان رابطہ
بنایا ہے۔



اب میرے پاس
آخری سوال ہے: کیا تم دونوں حبانتے
ہو کہ اللہ تعالیٰ نے ہم پر یہ عبادتیں
کیوں فرض کیں؟

میرے پیارے والدین،
آپ دونوں کا بہت بہت
شکریہ، ہم نے دین کے اركان
سیکھ لئے۔

تاکہ ہم اللہ سے
فتیب ہوں، اور ہمارے تمام
معاملات میں اس کی توفیق ہمارے
شامل حال رہے۔



اسی طرح یہ عبادتیں ہمیں ہماری زندگی
کے سارے معاملات میں استقامت اور پائیداری بھی
سکھاتی ہیں، اور اسی کے ذریعہ بندہ اپنے اپنے پروردگار کے درمیان
اور اپنے اور لوگوں کے درمیان کی چیزوں کی اصلاح کرتا ہے،
تو معاشرے ایک دوسرے سے مسربوت ہوتے ہیں،
وطن مضبوط ہوتے ہیں اور انسان اپنے پروردگار
کو خوش کرتا ہے۔

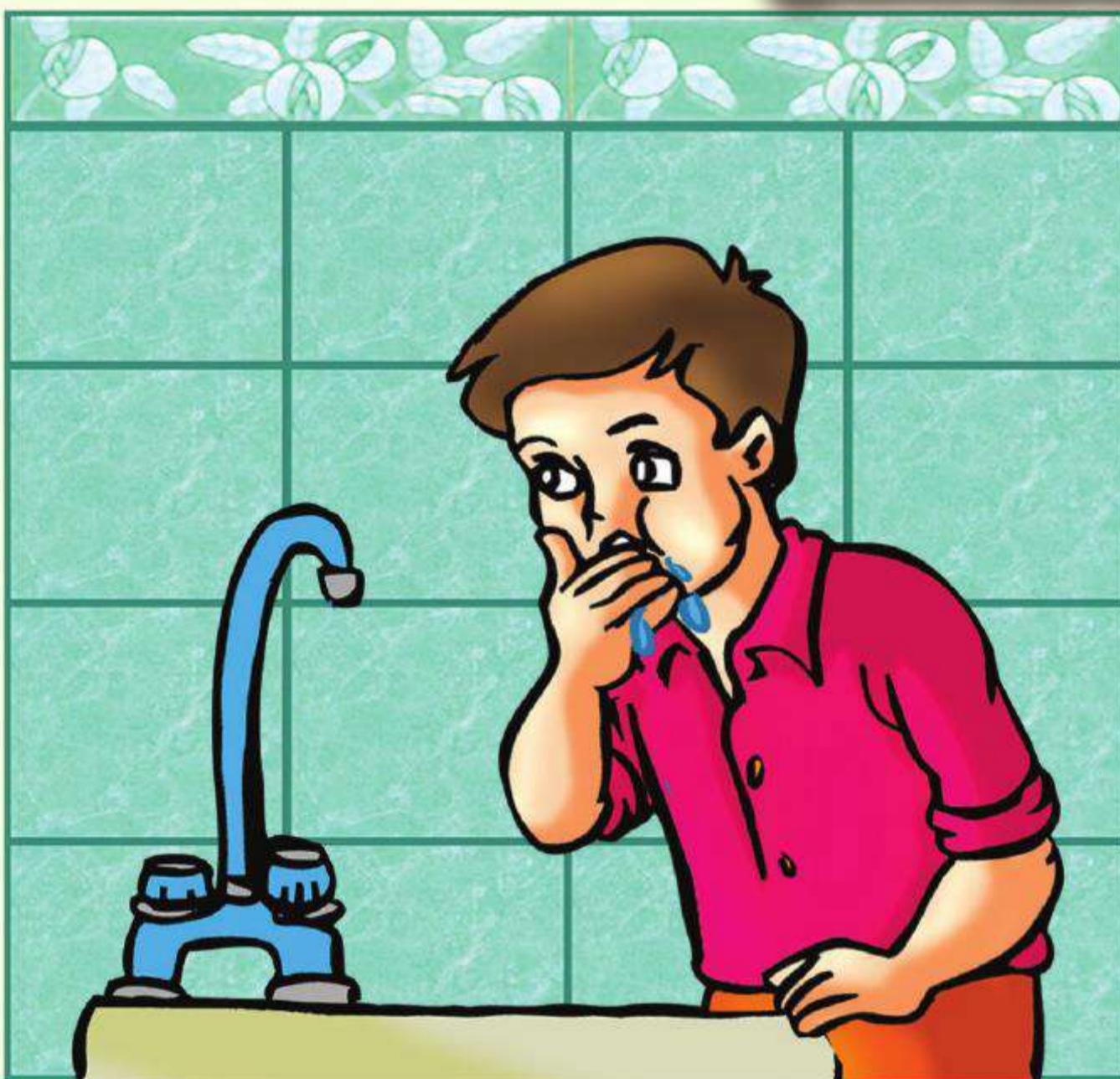
تاکہ وہ ہم سے محبت
کرے اور ہمیں جنت میں
داخل کرے۔



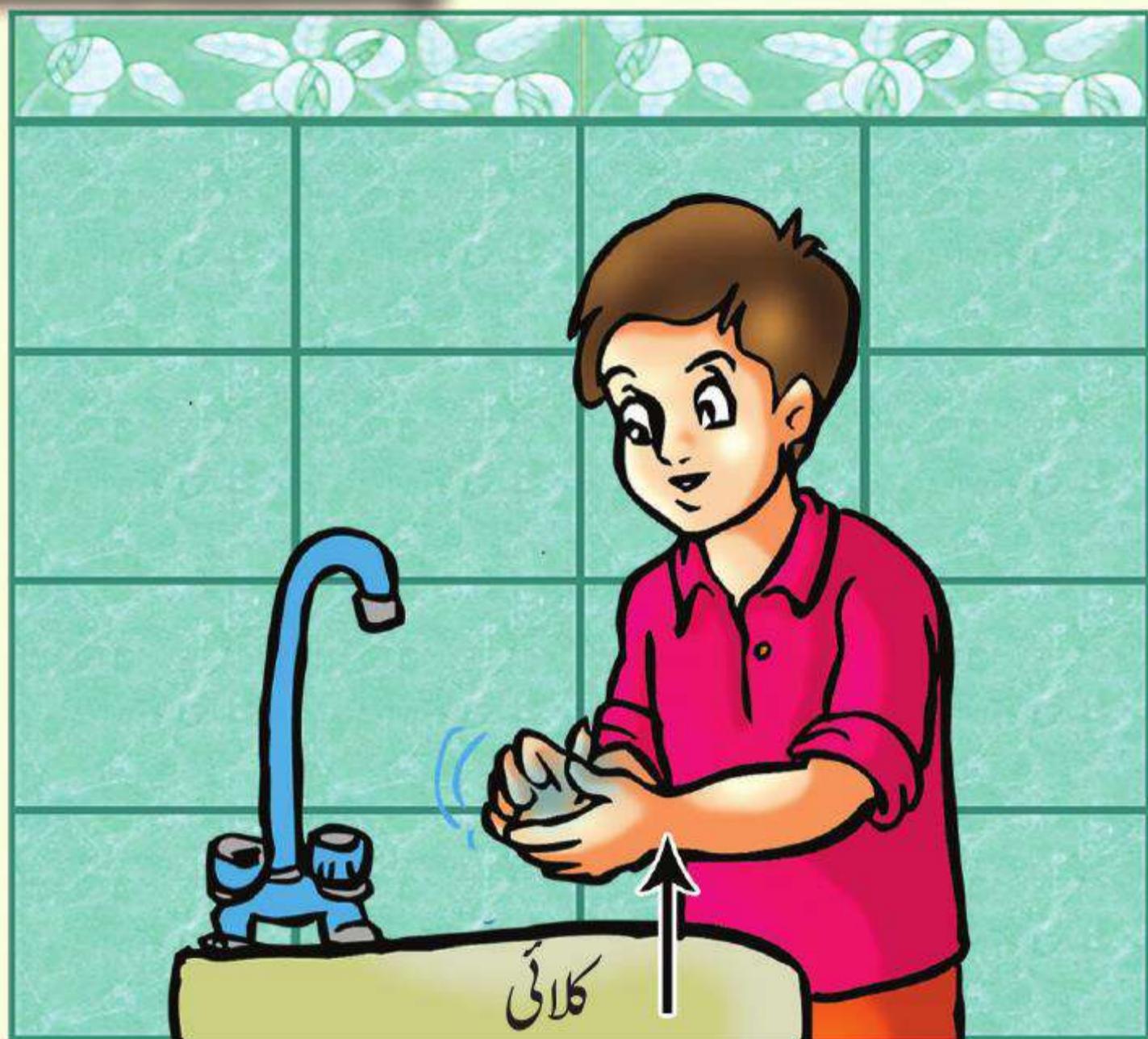
تصویری ضمیمه

ترتیب: فتوی اور دعوی مفتالات
کا جنرل ادارہ - وزارت اوقاف

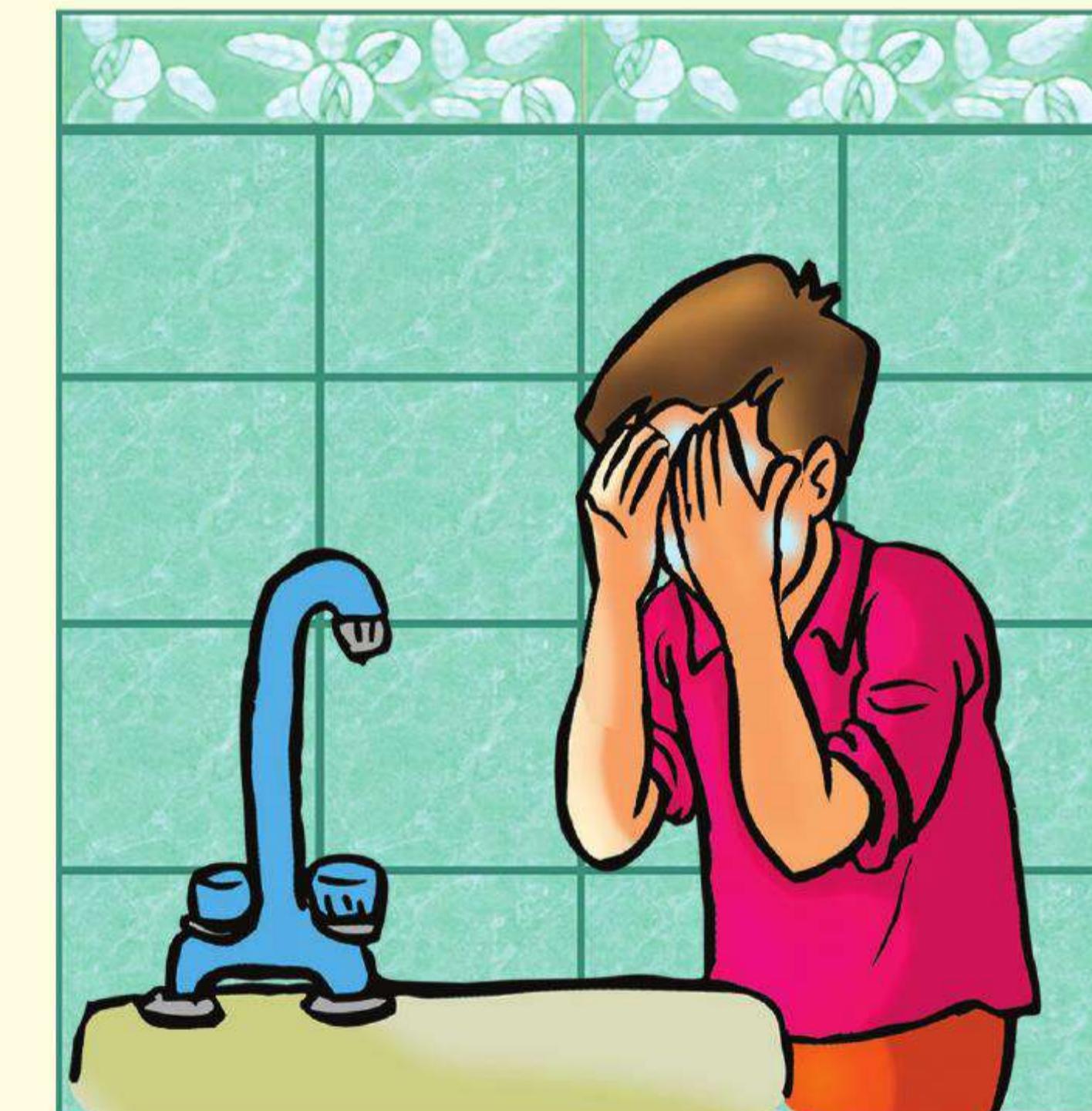
وضو کے مرحلے



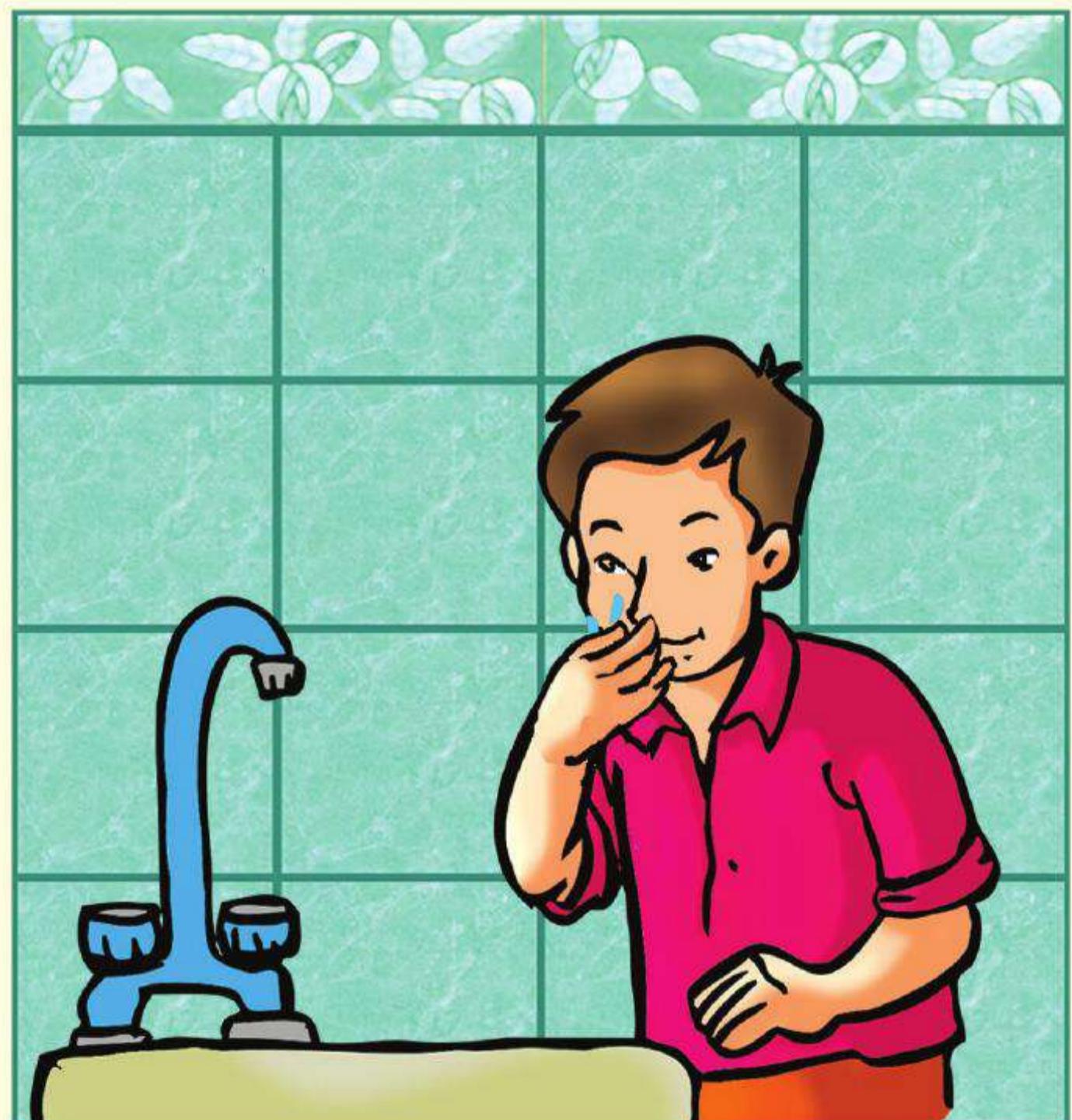
۲- داہنے ہاتھ سے منھ میں پانی ڈال کر تین
مرتبہ لگی کرے



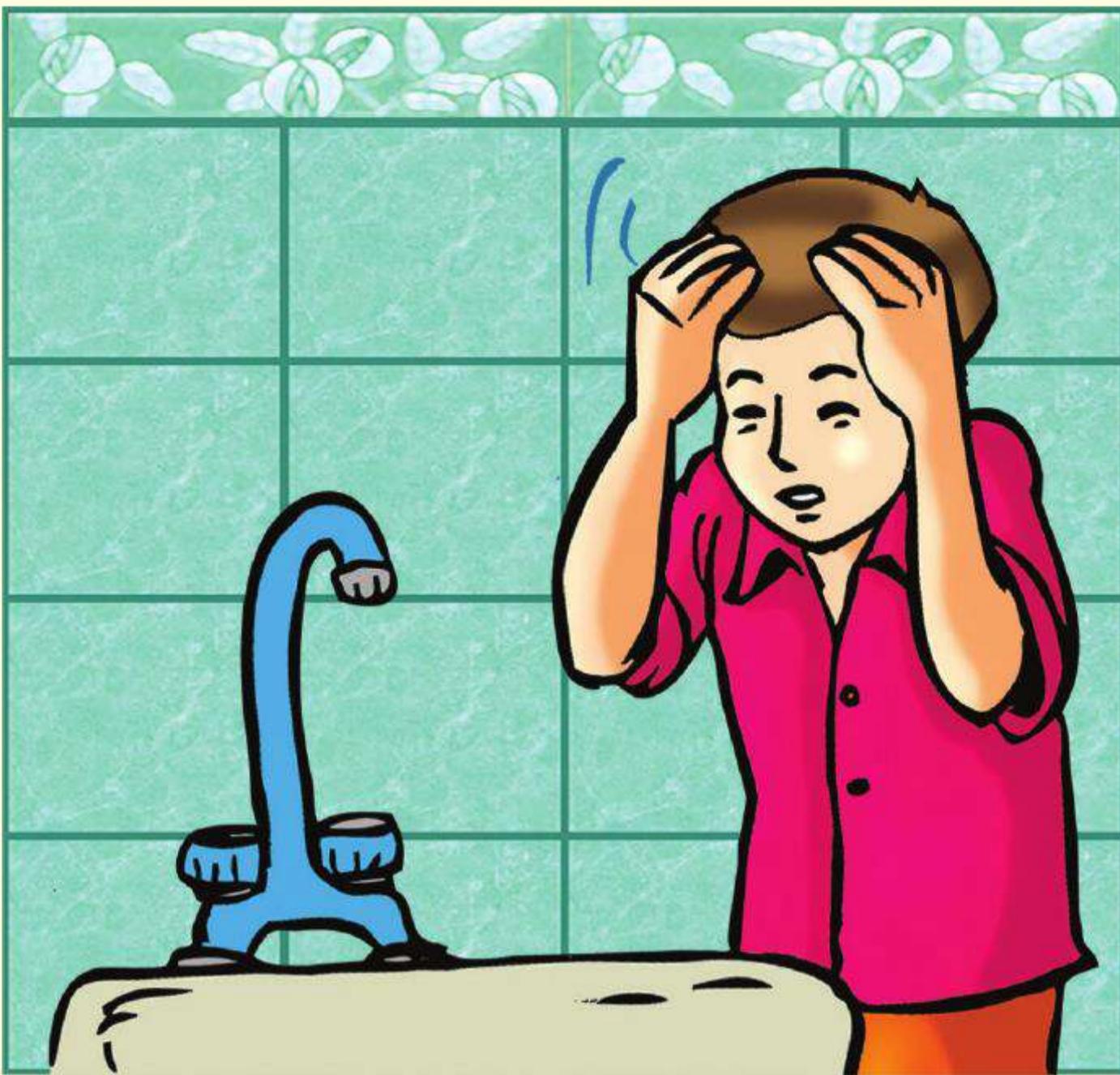
۱- وضو کرنے والا سب سے پہلے وضو کی نیت کرے۔ اور بسم
الله الرحمن الرحيم کہے۔ یعنی: اس اللہ کے نام سے جو بار حیم
اور انتہائی رحم کرنے والا ہے۔ دونوں ہتھیلیوں کو تین بار دھوئے۔



۴- چہرے کو لمبا میں بالوں کی جبڑوں سے تھوڑی کے نیچے
تکے، اور چوڑائی میں ایک کان کے لو سے لیکر دوسراے کان کے لو
تکے تین مرتبہ دھوئے۔



۳- داہنے ہاتھ سے ناک میں پانی چڑھا کر تین مرتب
ناک صاف کرے۔



۶- سر کا مسح کرے۔



۵- داہنے ہاتھ کو اس کی انگلیوں سے لیکر کھنی تک تین مرتب دھوئے، پھر بائیں ہاتھ کو بھی اسی طرح دھوئے۔



۸- داہنے پیر کو تین مرتب دھوئے، پھر بائیں پیر کو تین مرتب دھوئے۔

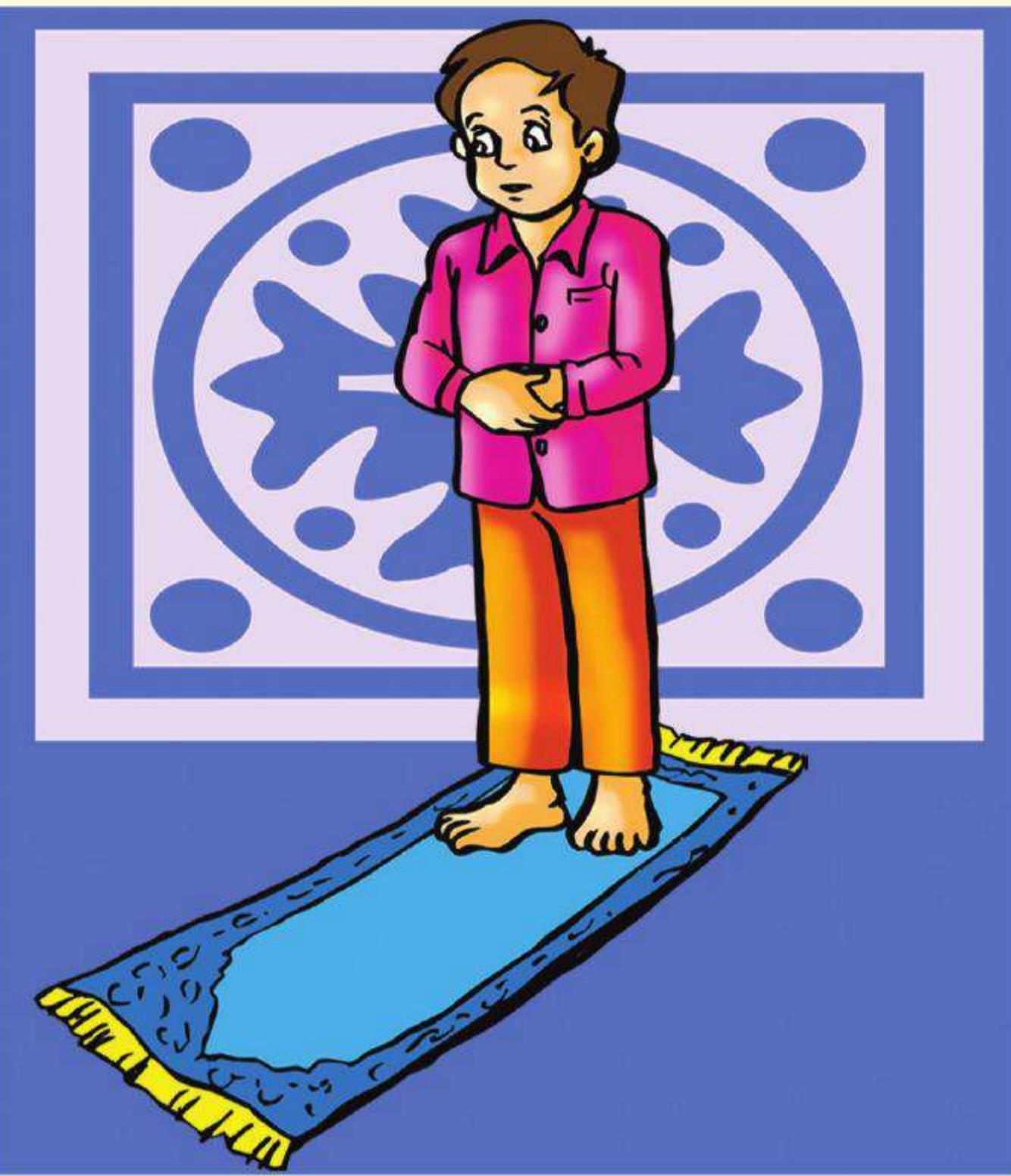


۷- اندر اور باہر سے دونوں کانوں کا مسح کرے۔

اور وضو کے بعد یہ دعا پڑھے: میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے علاوہ کوئی معبد نہیں، وہ اکیلا ہے اس کا کوئی شریک نہیں (میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ وحدہ لا شریک کے علاوہ کوئی عبادت کے لائق نہیں) اور گواہی دیتا ہوں کہ محمد اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں، اے اللہ مجھے توبہ کرنے والوں میں بنادے اور مجھے گناہوں سے پاک صاف رہنے والوں میں بنادے۔^(۱)

۱- سنن الترمذی، ابواب الطهارہ، باب ما یقال بعد الوضوء، حدیث نمبر ۵۵

نماز کے مراحل



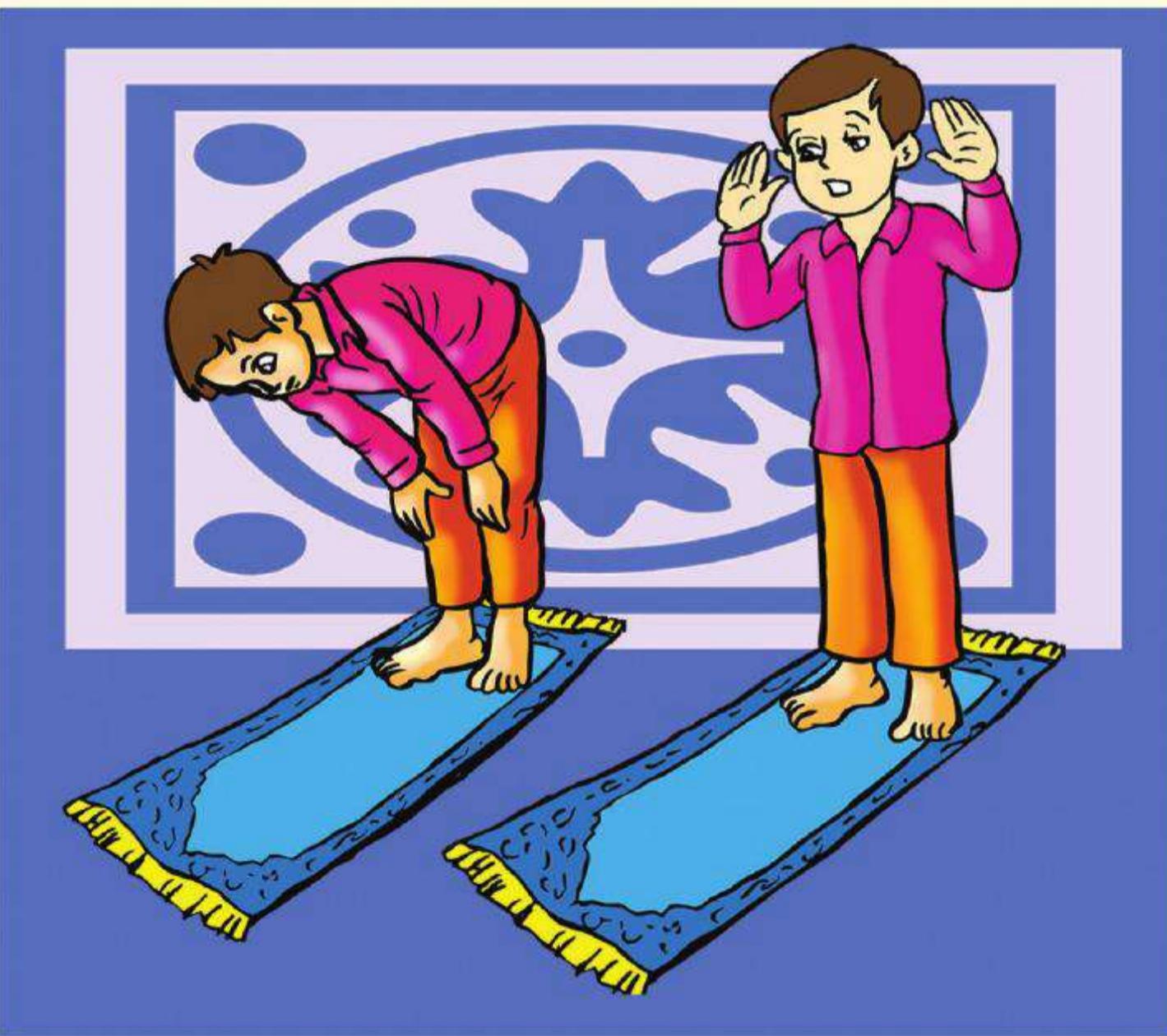
۲۔ اپنا داہنا ہاتھ اپنے بائیں ہاتھ پر رکھے اور نماز میں داخل ہونے کے بعد یہ افتتاحی دعا پڑھے: میں نے اپنے چہرے کو اس ذات کی طرف متوجہ کر دیا جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا اور میں مشرکوں میں نہیں ہوں، میری نماز، میری فتربالی، میرا جینا، اور میرا مسنا سب اس اللہ کے لئے ہے جو سارے جہاں کا پروردگار ہے، اس کا کوئی شریک نہیں، مجھے اسی کا حکم دیا گیا ہے اور میں فرمادیں بُرداروں میں ہوں، پھر سورہ فاتحہ پڑھے اور اس کے بعد فتہ آن کریم کی بعض آیات پڑھے، اور ایسا صرف پہلی اور دوسری رکعت میں کرے، اور افتتاحی دعا صرف پہلی رکعت میں پڑھے۔



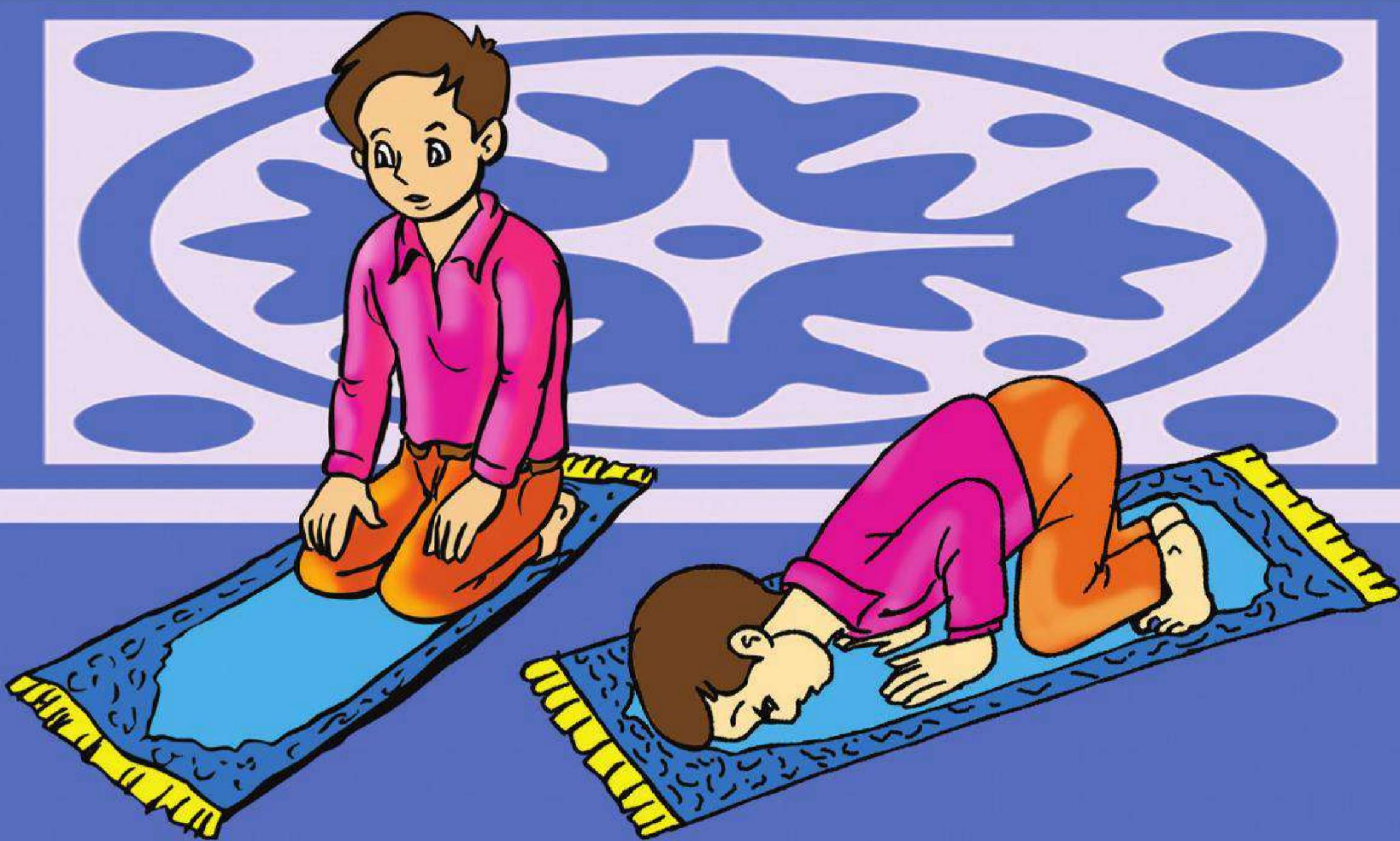
۱۔ نمازی قبلہ کا رخ کرے یعنی کعب شریف کی طرف متوجہ ہو۔ نماز کی نیت کرے، یعنی یہ کہ وہ فرض پڑھ رہا ہے یا فصل پڑھ رہا ہے۔ اپنے ہاتھوں کو اپنے کانوں تک اٹھائے اور اللہ اکبر کہے۔



۴۔ پھر اپنے ہاتھوں کو اپنے کندھوں کے برابر اٹھائے، اور (سُبْعَ اللَّهِ لَمْ يَحْمِدْ رَبَّا وَلَكَ الْحَمْدُ) کہے: یعنی: جس نے اللہ کی تعریف کی، اللہ نے اس کی سن لی، اے ہمارے پروردگار تیری ہی تعریف ہے۔



۳۔ اپنے ہاتھوں کو اپنے کندھوں کے برابر اٹھائے، اور اللہ اکبر کہے، پھر اپنے ہاتھوں کو اپنے گھٹنوں پر رکھتے ہوئے، رکوع کرے اور تین مرتب سجان ربِ العظیم یعنی: "میرا عظیم پروردگار پاک ہے" کہے۔



۵ - اپنے ہتھیلوں، اپنے گھٹنوں، اپنے پیروں کی انگلیوں، اپنی پیشانی اور اپنی ناک کو زمین پر رکھتے ہوئے سجدہ کرے، کیونکہ نبی کریم (صلی اللہ علیہ وسلم) نے ارشاد فرمایا: (مجھے حکم دیا گیا ہے کہ میں سات ہڈیوں پر سجدہ کروں، اور آپ (صلی اللہ علیہ وسلم) نے اپنے ہاتھ سے اپنی ناک، دونوں ہاتھ، دونوں گھٹنوں اور دونوں پاؤں کے اطراف کی حبانب اشارہ کیا) ^(۱) اور نین مرتبت سجان ربی الاعلی (پر ابلد و بالا پروردگار پاک ہے) پھر دونوں سجدوں کے درمیان بالکل سیدھا بیٹھئے، اور کہے: اے میرے پروردگار میری مغفرت فرمادا، اے میرے پروردگار میری مغفرت فرمادا (پھر دوسری سجدہ پہلے سجدہ کی طرح کرنے کے لئے تکبیر کہے، اور اس طرح اس نے ایک رکعت مکمل کر لی۔

۶- مسلم، کتاب الصلاه، باب آعضاء الحجود والنهي عن كف الشعور والثوب، حدیث نمبر ۴۹۰



۶- تکبیر کہے اور دوسری رکعت ادا کرنے کے لئے سجدے سے اٹھ کر کھڑا ہو، اور وہی سب سچھ کرے جو اس نے پہلی رکعت میں کیا تھا، پھر تشهید کے لئے بیٹھئے۔



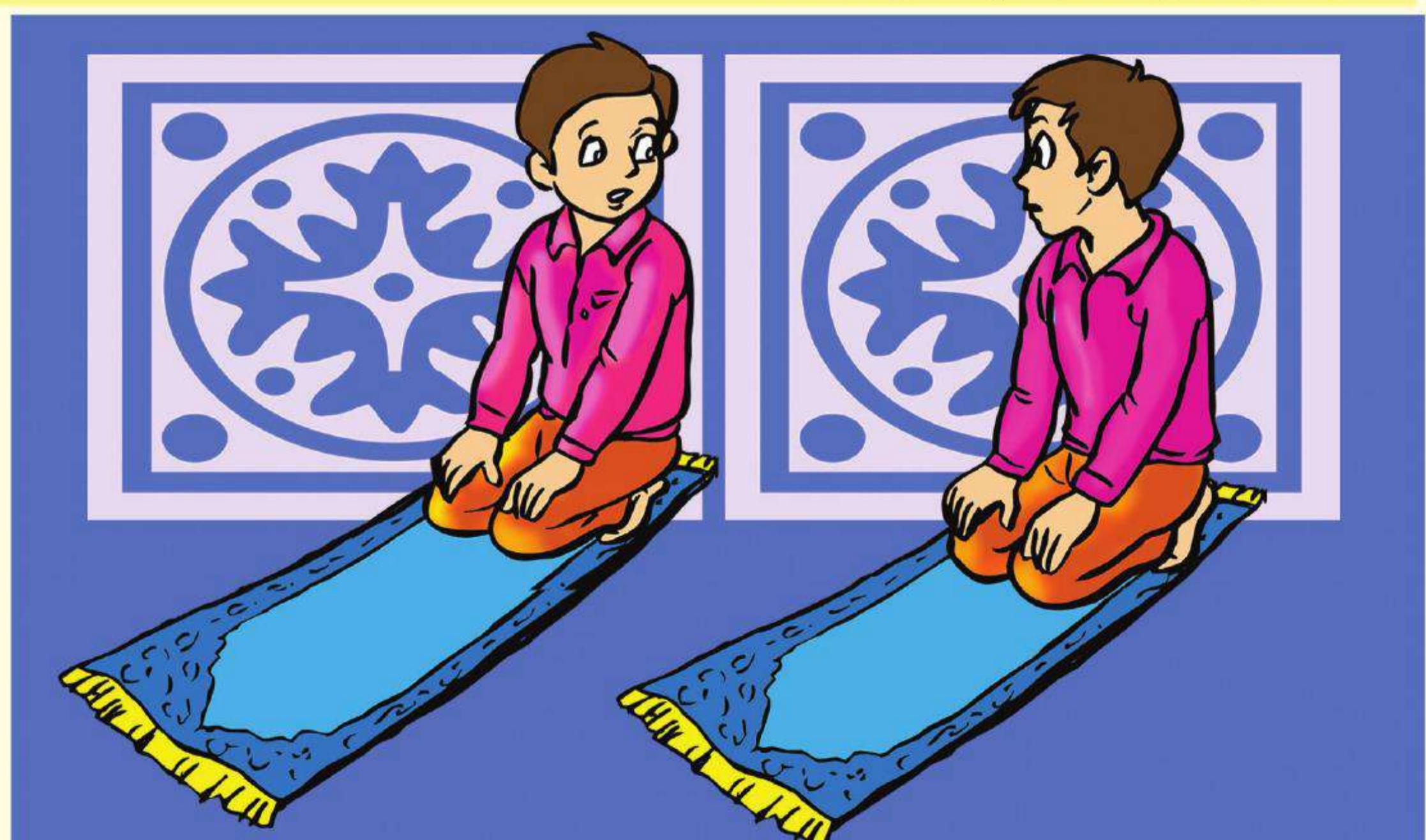
۷۔ دوسری رکعت مکمل ہونے کے بعد درمیانی تشهید کے لئے بیٹھھے، اور تشهید پڑھے: التحیات اللہ والصلوات والطیبات، السلام علیک آجیا النبی ورحمة اللہ وبرکاتہ، السلام علینا وعلی عباد اللہ الصالیعین، آشهد آن لا إله إلا اللہ وآشهد آن محمد عبده ورسوله^(۱) ہر طرح کے سلام اور آداب بحالانے کا مستحق اللہ تعالیٰ ہی ہے، اور تمام نمازیں اور اچھے ذکر واذکار اسی کے لئے ہیں، اے نبی^(صلی اللہ علیہ وسلم) آپ^(صلی اللہ علیہ وسلم) پر سلامتی ہو اور اللہ کی رحمت اور اس کی برکتیں ہوں، اور ہم پر اور اللہ کے نیک بندوں پر سلامتی ہو، میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے علاوہ کوئی معبدود نہیں، اور گواہی دیتا ہوں کہ محمد اس کے بندے اور اس کے رسول ہیں، اور اگر نماز تین رکعت یا چار رکعت والی ہو تو درمیانی تشهید سے فسراقت کے بعد تیسرا رکعت کے لئے کھڑا ہو۔

تشهید نماز خبر کی دوسری رکعت میں، نماز ظہر، عصر اور عشاء کی دوسری اور چوتھی رکعت میں، اور نماز مندرجہ کی دوسری اور تیسرا رکعت میں پڑھا جائے گا، اور آخری تشهید کے بعد نبی کریم^(صلی اللہ علیہ وسلم) پر درود ابراہیمی پڑھے گا اور کہے گا: (اللَّهُمَ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ) اور آل ابراہیم رانکے حمید مجید، اللهم بارک علی محمد و علی آل محمد کا برکت علی ابراہیم و علی آل ابراہیم رانکے حمید مجید یعنی: اے اللہ! محمد^(صلی اللہ علیہ وسلم) اور آل محمد^(صلی اللہ علیہ وسلم) پر رحمت نازل فرمادا جس طرح تو نے ابراہیم علیہ السلام اور آل ابراہیم علیہ السلام پر رحمت نازل فرمائی، توفیق تعریف بڑی شان والا ہے، اے اللہ! محمد^(صلی اللہ علیہ وسلم) اور آل محمد^(صلی اللہ علیہ وسلم) پر برکت نازل فرمادا، جس طرح تو نے ابراہیم علیہ السلام اور آل ابراہیم علیہ السلام پر برکت نازل فرمائی، توفیق تعریف بڑی شان والا ہے۔^(۲)

۱۔ صحیح البخاری، کتاب الاستئذان، باب الائحة بالمدین، حدیث رقم: ۵۹۳۵۔

۲۔ صحیح البخاری، کتاب احادیث الامیاء، حدیث نمبر: ۳۳۷۔

۸۔ پھر اپنے دائیں اور بائیں سلام کرے اور کہے: (السلام علیکم ورحمة اللہ) یعنی: آپ پر سلامتی اور اللہ کی رحمت ہو۔





کتاب کا جنرل مصربی ادارہ



فالاپ اور کو آرڈینیشن
شیرین سعد الدین

نظر ثانی

ڈاکٹر ایمن ابراہیم طاجن

نوجوان کے اولین مقصد کا سلسلہ

یہ ایسا سلسلہ ہے جو مصری وزارت اوقاف کی نمائندگی کرتے ہوئے اسلامی امور کی اعلیٰ کونسل اور وزارت ثقافت کی نمائندگی کرتے ہوئے کتاب کے جنرل مصری ادارے کے اشتراک سے شائع کیا جا رہا ہے۔

اس سلسلے کا مقصد نوجوانوں کی لغوی علمی اور تخلیقی مہارتوں کو پروان حپڑھانا اور ایسا علمی اور ثقافتی سامان فراہم کرنا ہے جو نوجوان کی شخصیت سازی اور منحرف و انتہا پسند افکار و خیالات سے اس کی حفاظت کرنے میں حصہ لے۔

پروفیسر ڈاکٹر وزیر اوقاف
محمد مختار جمعی



أركان الإسلام أوردي



مصری ادارہ
كتاب کا جنرل



رقبہ
الله
رسول
ﷺ



وزارت الأوقاف المصرية
The Ministry of Awqaf of Egypt
الوزير - رئيس - نائب